

Thị Trưởng Harrell Ký Ban Hành Đạo Luật Đưa Khoản Thuế Giáo Dục Mang Tính Chuyển Đổi Của Seattle Đến Cử Tri

Tiếp nối di sản 35 năm về các khoản thuế giáo dục thành công của Seattle, khoản đầu tư 6 năm này là một cam kết hỗ trợ trẻ em, thanh thiếu niên và gia đình ở mọi giai đoạn của cuộc đời.

Seattle – Vào ngày 24 tháng 6, Thị Trưởng Bruce Harrell cùng với Thành Viên Hội Đồng Thành Phố Maritza Rivera, Sở Giáo Dục và Học Tập Sớm Seattle (DEEL), và các đối tác giáo dục, lao động, cộng đồng đã ký ban hành đạo luật đưa khoản Thuế Dành Cho Gia Đình, Giáo Dục, Giáo Dục Mầm Non, và Chương Trình Promise (FEPP) vào lá phiếu của cử tri Seattle vào tháng 11 năm 2025.

Nếu được cử tri chấp thuận, khoản thuế \$1.3 tỷ trong 6 năm này sẽ tăng gấp đôi khả năng tiếp cận dịch vụ chăm sóc trẻ em giá cả phải chăng, mở rộng các dịch vụ sức khỏe tinh thần và an toàn học đường, cung cấp tối đa hai năm miễn học phí tại các trường Cao Đẳng Seattle cho tất cả học sinh tốt nghiệp trung học phổ thông công lập, và mở rộng các lộ trình nghề nghiệp để giúp nhiều học sinh hơn tham gia vào các ngành nghề kỹ năng. Đề xuất thu thuế FEPP đã được [Hội Đồng Thành Phố nhất trí thông qua](#) vào ngày 17 tháng 6.

“Khoản thuế này là một khoản đầu tư mạnh mẽ vào tương lai của Seattle – mang lại cho mỗi đứa trẻ trong thành phố một khởi đầu vững chắc mà các em xứng đáng có được, và đặt nền tảng cho thành công lâu dài trong học tập cũng như trong cuộc sống,” **Thị Trưởng Harrell cho biết**. “Tôi đặc biệt hài lòng vì khoản thuế này sẽ tăng gấp đôi khả năng tiếp cận dịch vụ chăm sóc trẻ em giá cả phải chăng và hỗ trợ các chương trình học nghề cũng như con đường nghề nghiệp cho các học sinh mới tốt nghiệp, giúp giảm áp lực chi phí cho các gia đình lao động đồng thời giúp xây dựng thể hệ lao động lành nghề tiếp theo trong thành phố. Cùng với Chủ Tịch Ủy Ban Đặc Biệt Maritza Rivera và Hội Đồng Thành Phố, chúng tôi đang đưa ra một đề xuất táo bạo cho cử tri, phản ánh các giá trị **One Seattle** về công bằng, an toàn và cơ hội cho tất cả trẻ em và gia đình trong thành phố của chúng ta.”

Vào tháng 4, Thị Trưởng Harrell đã [công bố sáng kiến “Mọi Trẻ Em Sẵn Sàng”](#), trong đó bao gồm việc gia hạn thuế FEPP, với mục tiêu giúp mọi trẻ em **Sẵn sàng vào mẫu giáo** bằng cách đầu tư vào các cơ hội học tập sớm chất lượng cao, giá cả phải chăng, **Sẵn sàng học tập** từ mẫu giáo đến lớp 12 bằng cách tạo ra môi trường học tập an toàn, lành mạnh và các cơ hội học tập mở rộng, và **Sẵn sàng sau trung học** vào đại học và nghề nghiệp với học phí miễn phí tại các trường Cao Đẳng Seattle và các cơ hội đào tạo nghề.

Những điểm nổi bật của Thuế Dành Cho Gia Đình, Giáo Dục, Giáo Dục Mầm Non, và Chương Trình Promise bao gồm:

\$658.2 triệu cho các cơ hội học tập sớm và chăm sóc trẻ em chất lượng cao cho các học sinh nhỏ tuổi nhất và các gia đình ở Seattle, bao gồm:

- **Mở rộng dịch vụ chăm sóc trẻ em:** Tăng hơn gấp đôi khả năng tiếp cận các suất chăm sóc trẻ em giá cả phải chăng lên 1,400 suất mỗi năm và cung cấp các khoản thanh toán trực tiếp để hỗ trợ việc duy trì 5,000 nhân viên chăm sóc trẻ em trên toàn thành phố.
- **Chương trình mầm non được quốc gia công nhận:** Mở rộng Chương Trình Mầm Non Seattle từng đoạt giải thưởng lên 3,100 chỗ, cải thiện khả năng tiếp cận cho các gia đình trên toàn thành phố và đảm bảo các học sinh nhỏ tuổi nhất của Seattle sẵn sàng vào mẫu giáo.

\$510.7 triệu cho hỗ trợ học tập và bồi dưỡng từ mẫu giáo đến lớp 12 với trọng tâm là sức khỏe và an toàn của học sinh, bao gồm:

- **Dịch vụ sức khỏe tinh thần cho thanh thiếu niên:** Tăng cường dịch vụ sức khỏe tinh thần thanh thiếu niên cho học sinh Seattle bằng cách thành lập 5 trung tâm y tế mới tại trường học, mở rộng đội ngũ nhân viên và hỗ trợ tư vấn sức khỏe từ xa.
- **An toàn trường học:** Mở rộng các khoản đầu tư an toàn trường học trong và xung quanh trường học, hợp tác với Trường Công Lập Seattle (Seattle Public Schools, SPS) và các tổ chức cộng đồng.

\$82.4 triệu cho giáo dục sau trung học và các cơ hội xây dựng kỹ năng nhằm chuẩn bị cho học sinh mới tốt nghiệp có sự nghiệp thành công, bao gồm:

- **Seattle Promise:** Miễn phí học phí và chi phí lên đến hai năm tại các trường Cao Đẳng Seattle, dành cho tất cả học sinh tốt nghiệp trường công lập Seattle. Chương trình dự kiến sẽ phục vụ khoảng 1,475 học sinh mỗi năm.
- **Chương trình học nghề và phát triển lực lượng lao động:** Mở rộng chương trình đào tạo nghề “Path to Trades” của Seattle Promise để giúp học sinh tốt nghiệp SPS tiếp cận các ngành nghề kỹ năng.

“Tôi tự hào đã dẫn dắt đề xuất thuế này qua Hội Đồng Thành Phố. Những khoản đầu tư này sẽ mang lại kết quả cụ thể, lâu dài và tích cực trong cuộc sống của trẻ em. Đó là lý do tại sao, trong 35 năm qua, cử tri Seattle đã tin tưởng và đánh giá cao Thuế Dành Cho Gia Đình, Giáo Dục và Học Tập Sớm – vì nó mang lại lợi ích cho trẻ em và trực tiếp hỗ trợ thành tích giáo dục của các em,” **Thành Viên Hội Đồng Thành Phố Maritza Rivera cho biết.** “Khoản thuế này sẽ cung cấp các khoản đầu tư quan trọng vào học tập sớm bằng cách tăng đáng kể khả năng tiếp cận dịch vụ chăm sóc trẻ em và mầm non cho các gia đình lao động, và mang lại các hỗ trợ rất cần thiết cho học tập, sức khỏe và an toàn từ mẫu giáo đến lớp 12 – bao gồm cả chăm sóc sức khỏe tinh thần. Và khoản thuế này sẽ tiếp tục cung cấp khả năng tiếp cận rộng rãi đến bằng cao đẳng hai năm miễn phí, và nhiều con đường hơn đến các ngành nghề thông qua chương trình Seattle Promise được nhiều người biết đến. Khoản thuế này càng trở nên quan trọng hơn ngày nay khi chính phủ liên bang đang tấn công trẻ em và các gia đình lao động của chúng ta. Đây là khoản đầu tư cho trẻ em Seattle, cũng chính là khoản đầu tư cho tương lai của Seattle.”

Các nghiên cứu liên tục cho thấy rằng các khoản đầu tư vào học tập sớm và giáo dục mang lại lợi ích kinh tế, sức khỏe, và xã hội lâu dài cho trẻ em và xã hội. Khoản thuế được đề xuất cân bằng các khoản đầu tư này với khả năng chi trả của người dân. Một chủ nhà ở Seattle có căn nhà được định giá ở mức trung bình sẽ phải đóng thêm khoảng \$0.61 cho mỗi \$1,000 giá trị bất động sản được định giá, tổng cộng khoảng \$656 mỗi năm.

Thị Trưởng Harrell đã ký ban hành đạo luật tại [cơ sở Georgetown của trường South Seattle College](#), đây là trung tâm giáo dục và đào tạo lực lượng lao động hàng đầu của khu vực, phục vụ hơn 3,000 học viên và người lao động có tay nghề hằng năm trong 50 ngành nghề khác nhau.



Những lời nhận xét:

Dwane Chappelle, Giám Đốc, Sở Giáo Dục và Học Tập Sớm Seattle

“Thuế Dành Cho Gia Đình, Giáo Dục, Giáo Dục Mầm Non, và Chương Trình Promise là một nguồn tài trợ quan trọng cho giáo dục mầm non, hỗ trợ từ mẫu giáo đến lớp 12, và tiếp cận đại học ở Seattle. Từ khi được cử tri chấp thuận vào năm 2018, khoản thuế này đã giúp mở rộng khả năng tiếp cận các trường mầm non chất lượng cao, củng cố các quan hệ đối tác trong trường học tập trung vào sức khỏe và thành tích học tập của học sinh, đồng thời cung cấp hàng nghìn học sinh con đường học đại học miễn phí thông qua chương trình Seattle Promise. Khoản thuế này đã đóng vai trò then chốt trong việc thúc đẩy cơ hội giáo dục cho thanh thiếu niên Seattle. Mọi đứa trẻ trong thành phố của chúng ta đều xứng đáng có một khởi đầu vững chắc, một môi trường học tập được hỗ trợ, và một con đường rõ ràng để có một cuộc sống thành công.”

Fred Podesta, Quyền Giám Đốc và Giám Đốc Điều Hành, Trường Công Lập Seattle

“Trường Công Lập Seattle rất biết ơn sự hợp tác lâu dài với Thành Phố Seattle. Sự hợp tác này không chỉ là một mối quan hệ công việc mà là cam kết chung cho sự thành công, sức khỏe và phúc lợi tổng thể của mọi học sinh trong thành phố. Thuế FEPP đại diện cho một khoản đầu tư ý nghĩa vào tương lai của thanh thiếu niên Seattle – hỗ trợ giáo dục mầm non, bồi dưỡng học tập, sức khỏe học sinh, và học bổng đại học. Đây là những nền tảng để xây dựng một Seattle mạnh mẽ hơn, công bằng hơn.”

Dr. Monica Brown, Chủ Tịch, Trường South Seattle College

“Với khoản thuế thiết lập tiêu chuẩn quốc gia này và chương trình Promise được ca ngợi là mô hình mẫu toàn quốc, chúng ta đang đảm bảo rằng mọi trẻ em ở Seattle đều được chuẩn bị sẵn sàng – không chỉ cho đại học, mà còn cho sự nghiệp sau này. Chúng ta đã cùng nhau thực hiện công việc này – từ những người đóng thuế, cử tri, các quan chức và quản trị viên thành phố, cho đến đội ngũ giáo viên ở bậc mầm non, K-12, cao đẳng và đại học. Cùng nhau, chúng ta đang tạo ra một tương lai tràn đầy hy vọng.”

Dr. Faisal Khan, Giám Đốc, Sở Y Tế Công Cộng – Seattle/Quận King

“Tôi rất biết ơn vì rất nhiều người sẵn lòng ủng hộ Trung Tâm Y Tế trong trường học, đây là một trong những ý tưởng thông minh nhất trong chăm sóc sức khỏe. Việc đầu tư vào các trung tâm này đã cải thiện không chỉ sức khỏe học sinh mà còn thành tích học tập. Khoản thuế của thành phố đã giúp đổi mới phòng khám y tế đầu tiên này, và chúng tôi đã phát triển nó thành một mạng lưới 29 phòng khám – đặt tại các khuôn viên trường học, nơi dễ tiếp cận – cho phép học sinh được chăm sóc y tế, bao gồm tiêm chủng và khám sức khỏe thể thao, cùng với chăm sóc sức khỏe tinh thần. Sự hợp tác giữa học khu, thành phố, Sở Y Tế Công Cộng—Seattle & Quận King và các nhà cung cấp dịch vụ y tế cộng đồng tạo ra khả năng tiếp cận dịch vụ chăm sóc công bằng hơn. Việc gia hạn khoản thuế sẽ duy trì các dịch vụ rất cần thiết này, bao gồm các khoản đầu tư mới cho sức khỏe tinh thần, và củng cố cam kết đối với sức khỏe và phúc lợi lâu dài của những người trẻ trong cộng đồng của chúng ta.”

Dr. Shaquita Bell, Giám Đốc Y Tế Cấp Cao, Bệnh Viện Nhi Odessa Brown

“Khoản thuế FEPP cung cấp sự hỗ trợ quan trọng cho trẻ em, gia đình của các em, và những người cung cấp dịch vụ chăm sóc trẻ em. Khoản thuế này sẽ tạo ra một khoản đầu tư có ý nghĩa vào cuộc sống và sức khỏe của cộng đồng Seattle. Tôi đánh giá cao sự ủng hộ bền bỉ của Thị Trưởng Harrell cho trẻ em và cộng đồng của chúng ta.”

Susan Yang, Giám Đốc Điều Hành, Trung Tâm Giáo Dục Denise Louie

“Khoản Thuế Dành Cho Gia Đình, Giáo Dục, Giáo Dục Mầm Non, và Chương Trình Promise đã đóng vai trò quan trọng trong việc hỗ trợ các chương trình giáo dục mầm non chất lượng cao, dễ tiếp cận và giá cả phải chăng mà nhiều gia đình Seattle đang trông cậy vào. Giáo dục mầm non không chỉ là giáo dục – đó là một khoản đầu tư vào tương lai của con em chúng ta và phúc lợi của cộng đồng. Chúng tôi rất vui mừng vì khoản thuế này cũng sẽ tiếp tục các khoản thanh toán trực tiếp để giữ chân nhân viên chăm sóc trẻ em, cung cấp sự hỗ trợ quan trọng cho lực lượng lao động quý giá này, những người đang nuôi dưỡng con em chúng ta. Việc gia hạn khoản thuế quan trọng này đảm bảo chúng ta có thể tiếp tục xây dựng tương lai tươi sáng – cho trẻ em, gia đình và toàn thành phố.”

Angelia Hicks-Maxie, Giám Đốc Điều Hành, Trung Tâm Phát Triển Tiny Tots

“Chương Trình Mầm Non Seattle (Seattle Preschool Program, SPP) đã mang lại lợi ích cho rất nhiều trẻ em đến với Trung Tâm Phát Triển Tiny Tots. Tôi đã chứng kiến các học sinh vào trung tâm ban đầu còn nhút nhát và rụt rè với kỹ năng nói hạn chế, giờ đây đã sẵn sàng vào mẫu giáo. Các em đạt được sự tự tin, sáng tạo và các kỹ năng sống thiết yếu thông qua học tập thực hành, vui chơi có cấu trúc, và sự hướng dẫn tận tình. SPP đã giúp trẻ phát triển kỹ năng đọc viết, toán học, cảm xúc xã hội, và giải quyết vấn đề, chuẩn bị cho các em vào mẫu giáo và hơn thế nữa.”

Ray Dumas, Đại Diện Công Đoàn, Công Đoàn OPCMIA Chi Nhánh 528

“Chương trình đào tạo nghề “Path to Trades” mang tính chuyển đổi của khoản thuế này mở rộng khả năng tiếp cận đào tạo học nghề và các ngành nghề kỹ năng, mở ra cánh cửa cho những cơ hội thay đổi cuộc đời. Những khoản đầu tư này là chìa khóa để phát triển lực lượng lao động đa dạng, lành nghề và tạo ra cơ hội nghề nghiệp tại địa phương với mức lương tốt.”

Bryan Johnson, Chủ tịch, Công Đoàn Thợ Sắt Chi Nhánh 86

“Các ngành nghề kỹ năng rất cần thiết cho việc xây dựng tương lai của Seattle và cung cấp công việc với mức lương tốt. Bằng cách tăng cường cơ hội cho học sinh Seattle tham gia học nghề và đào tạo kỹ năng, chúng ta đang hỗ trợ cơ hội kinh tế tốt hơn cho tất cả học sinh Seattle.”

Roxanne Christian, Chủ tịch Tạm Thời, Tổ Chức Liên Minh Giáo Dục

“Tổ Chức Liên Minh Giáo Dục được thành lập 30 năm trước để mang các nguồn lực thiết yếu vào giáo dục công lập. Việc gia hạn khoản thuế FEPP phản ánh cùng tầm nhìn đó – huy động sự hỗ trợ của cộng đồng cho học sinh, gia đình, và nhà giáo ở Seattle. Thuế FEPP là rất cần thiết để thực hiện các khoản đầu tư mang tính chuyển đổi vào giáo dục mầm non, cung cấp nguồn lực công bằng cho giáo viên và lớp học, và tăng cường quan hệ đối tác giữa trường học và tổ chức cộng đồng để giúp học sinh phát triển. Là đối tác trong công việc này trong hơn ba thập kỷ, chúng tôi rất trân trọng nguồn tài trợ bền vững, lấy cộng đồng làm trọng tâm nhằm thúc đẩy công bằng giáo dục và hỗ trợ có chủ đích cho những học sinh gặp nhiều khó khăn nhất. Chúng tôi tự hào ủng hộ đề xuất của Thị Trưởng về việc gia hạn khoản thuế quan trọng này.”

Elizabeth Gaines, Nhà Sáng Lập và Giám Đốc Điều Hành, Tổ Chức Dự Án Tài Trợ Trẻ Em

“Cách tiếp cận của Seattle đối với các khoản đầu tư phối hợp cho trẻ em và thanh thiếu niên ở mọi lứa tuổi là ngôi sao dẫn đường mà các cộng đồng trên toàn quốc đều muốn học hỏi. Việc gia hạn khoản thuế này sẽ đảm bảo rằng Seattle tiếp tục là một cộng đồng sống động, đổi mới, và công bằng, nơi các gia đình và trẻ em sẽ phát triển mạnh mẽ qua nhiều thế hệ.”

###